

SONY®

4-185-204-02(1)



IAD8

Bajonetový adaptér

Adaptér pre upevnenie objektívu

CZ

Návod k obsluze

SK

Návod na použitie

α

LA-EA1

SONY®

4-185-204-02(1)

Bajonetový adaptér

CZ

Návod k obsluze

α

LA-EA1

© 2010 Sony Corporation

Vytisknuto v České republice

VAROVÁNÍ

Abyste minimalizovali nebezpečí vzniku požáru nebo úrazu elektrickým proudem, nevystavujte přístroj dešti ani vlhkosti.

Informace pro zákazníky v USA

Toto zařízení vyhovuje Části 15 Předpisů FCC. Provoz zařízení je podmíněn splněním následujících dvou podmínek:

(1) Toto zařízení nesmí způsobovat nežádoucí rušení a (2) toto zařízení musí akceptovat jakékoli vstupní rušení včetně rušení, které může způsobovat jeho nežádoucí provoz.

UPOZORNĚNÍ

Upozorňujeme vás, že jakékoli změny nebo úpravy přístroje, které nejsou výslovně povoleny v tomto návodu, mohou vést k zániku vašeho oprávnění používat toto zařízení.

Informace pro zákazníky v Evropě



Likvidace vyřazených elektrických a elektronických zařízení (platí v zemích Evropské unie a v dalších evropských zemích se systémy sběru tříděného odpadu)

Tento symbol na výrobku nebo na jeho obalu znamená, že výrobek není dovoleno vyhazovat do běžného odpadu domácností. Místo toho je třeba tento výrobek odnést na příslušné sběrné místo, kde bude provedena recyklace takového elektrického a elektronického zařízení. Zajištěním správné likvidace výrobku můžete předejít možným negativním následkům pro životní prostředí a lidské zdraví, které se mohou v opačném případě projevit jako důsledek nesprávné manipulace s tímto výrobkem. Recyklace materiálů pomáhá chránit cenné přírodní zdroje. Podrobnější informace o recyklaci tohoto výrobku vám poskytnou místní úřady, společnost zajišťující likvidaci odpadu vaší domácnosti nebo obchod, kde jste výrobek zakoupili.

Upozornění pro zákazníky v zemích uplatňujících směrnice EU

Výrobcem tohoto výrobku je společnost Sony Corporation, 1-7-1 Konan, Minato-ku, Tokio, 108-0075 Japonsko. Autorizovaným zástupcem pro elektromagnetickou kompatibilitu (EMC) a bezpečnost výrobku je společnost Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Německo. Při řešení jakýchkoli záležitostí týkajících se opravy nebo záruky používejte prosím adresy uvedené v samostatné servisní nebo záruční dokumentaci.

Bajonetový adaptér LA-EA1 je adaptér pro digitální fotoaparáty Sony s vyměnitelným objektivem s bajonetem E (dále jen „fotoaparát“). Tento bajonetový adaptér použijte pro připevnění objektivu a s bajonetem A (dále jen „objektiv“).

Poznámky k používání

- Při připevňování nevystavujte bajonetový adaptér mechanickým nárazům.
- Nevyměňujte objektiv v prašných a znečištěných místech.
- Při přenášení fotoaparátu s nasazeným objektivem držte fotoaparát i objektiv.
- Nedotýkejte se kontaktů objektivu. Jakékoli nečistoty na kontaktech objektivu mohou narušovat odesílání a příjem signálů mezi objektivem a fotoaparátem, což může mít za následek poruchu funkce.
- Nedotýkejte se vnitřní části bajonetového adaptéra. Pokud jsou uvnitř bajonetového adaptéra nějaké nečistoty, jemně je odstraňte pomocí vyfoukávacího štětečku nebo jemného štětečku. Neodstraňujte je třením.
- Při připevňování objektivu k tomuto bajonetovému adaptérovi dávejte pozor na následující. Jestliže používáte stativ, připevněte k bajonetovému adaptérovi bajonetový nástavec (dodávané příslušenství).
Při použití níže uvedených objektivů je bajonet vystaven záteži. Použijte pro objektiv stativ apod.
70-200 mm F2,8G (SAL70200G)
70-400 mm F4-5,6G SSM (SAL70400G)
300 mm F2,8G (SAL300F28G)
- Při připevňování stativu k nástavci stativu použijte stativ se šroubem o délce max. 5,5 mm. Pokud je šroub delší než 5,5 mm, nepůjde pevně dotáhnout a může dojít k poškození nástavce stativu.
- Nepřenášejejte fotoaparát nebo objektiv se stativem připevněným k nástavci stativu. Šroub nástavce by se mohl uvolnit a fotoaparát nebo objektiv by mohl spadnout na zem.

Skladování bajonetového adaptéra

- Na bajonetový adaptér vždy umístěte krytky objektivu.
- Nenechávejte bajonetový adaptér dlouhou dobu ve velmi vlhkém prostředí, aby nedošlo ke vzniku plísní.

Kondenzace

- Pokud bajonetový adaptér přenesete z chladného přímo do teplého prostředí, může na něm dojít ke kondenzaci vlhkosti. Aby k tomu nedošlo, vložte bajonetový adaptér nejprve do igelitového sáčku nebo podobného obalu a pak jej přeneste do teplého prostředí. Jakmile teplota vzduchu uvnitř sáčku dosáhne teploty okolí, bajonetový adaptér vyjměte.

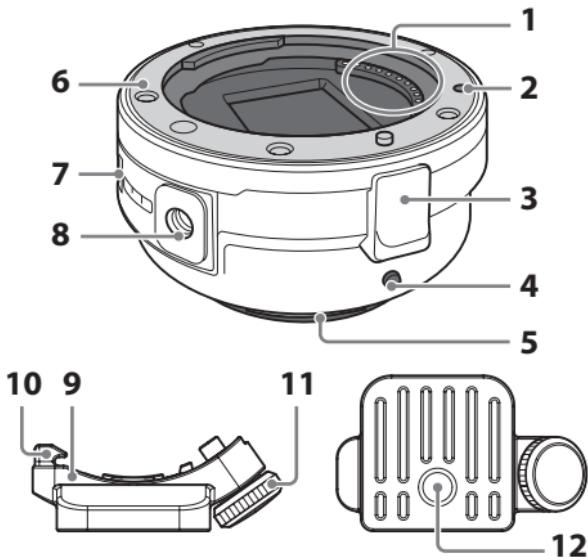
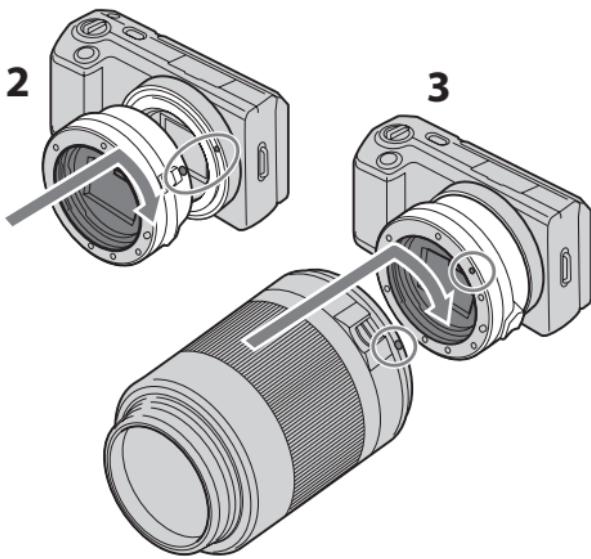
Čištění bajonetového adaptéra

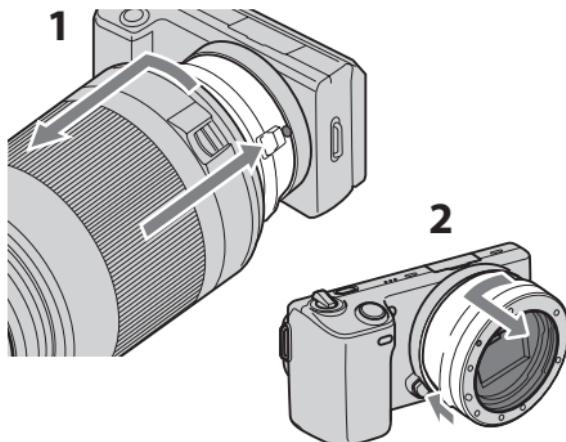
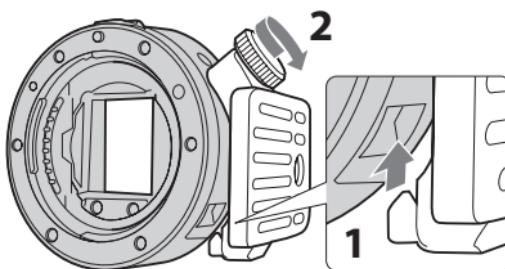
- Pro čištění bajonetového adaptéra nepoužívejte organická rozpouštědla, jako jsou ředitlo nebo benzen.

A Popis součástí

- | | |
|-------------------------------------|--------------------------------------|
| 1...Kontakty objektivu* | 7...Otvor pro háček nástavce stativu |
| 2...Montážní značka pro objektiv | 8...Otvor pro šroub nástavce |
| 3...Tlačítko pro uvolnění objektivu | 9...Nástavec stativu |
| 4...Montážní značka pro fotoaparát | 10...Háček |
| 5...Bajonet E | 11...Šroub nástavce |
| 6...Bajonet A | 12...Otvor pro šroub stativu |

* Nedotýkejte se kontaktů objektivu na předním a zadním bajonetu.

A**B**

C**D**

Připevnění a demontáž bajonetového adaptéra

[B] Připevnění bajonetového adaptéra

- 1 Odstraňte objektiv připevněný k fotoaparátu, zadní krytku objektivu a přední a zadní krytky bajonetového adaptéra.**
 - Otočte krytky bajonetového adaptéra proti směru hodinových ručiček a odstraňte je.
- 2 Vyrovnajte montážní značku pro fotoaparát na bajonetovém adaptéru s bílou značkou na fotoaparátu. Vložte bajonetový adaptér do bajonetu fotoaparátu a otočte jej ve směru hodinových ručiček, aby zavaknul do správné polohy.**
 - Během montáže bajonetového adaptéra nemačkejte tlačítko pro uvolnění objektivu na fotoaparátu, jinak se bajonetový adaptér správně nepřipojí.
 - Nevkládejte bajonetový adaptér pod úhlem.
- 3 Vyrovnajte montážní značku na tubusu objektivu s oranžovou montážní značkou pro objektiv na bajonetovém adaptéru. Vložte objektiv do bajonetu bajonetového adaptéra a otočte jej ve směru hodinových ručiček, aby zavaknul do správné polohy.**
 - Během montáže objektivu nemačkejte tlačítko pro uvolnění objektivu na bajonetovém adaptéru, jinak se objektiv správně nepřipojí.
 - Nevkládejte objektiv pod úhlem.

[C] Demontáž bajonetového adaptéra

- 1 Podržte stisknuté tlačítko pro uvolnění objektivu na bajonetovém adaptéru a otočte objektivem proti směru hodinových ručiček až na doraz. Opatrně vysuňte objektiv z bajonetu bajonetového adaptéra.**
- 2 Podržte stisknuté tlačítko pro uvolnění objektivu na těle fotoaparátu a otočte bajonetový adaptér proti směru hodinových ručiček až na doraz. Opatrně vysuňte bajonetový adaptér z bajonetu fotoaparátu.**

Připevnění a demontáž nástavce stativu

[D] Připevnění nástavce stativu

- 1 Vložte háček nástavce stativu do otvoru v bajonetovém adaptéru pro háček nástavce stativu.**

2 Dotáhněte šroub nástavce na nástavci stativu.

- Při použití bajonetového adaptéra s adaptérem stativu občas zkонтrolujte, zda není šroub nástavce uvolněný.

Demontáž nástavce stativu

Zcela uvolněte šroub nástavce jeho otočením opačným směrem, než tomu bylo u připevnění, a pak odeberte nástavec stativu.

Poznámky k fotografování

- K přední a zadní části bajonetového adaptéra nic nepřipojujte (telekonvertor apod.).
- Funkce AF (Auto Focus - Automatické zaostřování) není při použití bajonetového adaptéra k dispozici. Fotografujte v režimu MF (Manual Focus - Manuální zaostřování).
- Při použití objektivu s přepínačem režimu zaostřování jej nastavte do polohy MF (Manual Focus - Manuální zaostřování).
- Při fotografování s manuálním zaostřováním se při zaostřování dívejte na LCD obrazovku nebo do hledáčku. V závislosti na vašem objektivu se může skutečná vzdálenost mírně lišit od stupnice vzdáleností na objektivu.
- Při fotografování s bajonetovým adaptérem se může zvýšit minimální ohnisková vzdálenost.

Technické údaje

Velikost obrazovky při fotografování

Rozměry

Maximální průměr

Velikost APS-C

Výška

Přibližně ϕ 65 mm

Přibližně 26.6 mm

(bez vyčnívajících částí)

Hmotnost

Přibližně 110 g

(bez nástavce stativu)

Přibližně 150 g

(s nástavcem stativu)

Dodávané položky

Bajonetový adaptér (1), Nástavec stativu (1), Přední kryt objektivu (1),

Zadní kryt objektivu (1), Sada tištěné dokumentace

Design a technické údaje se mohou změnit bez předchozího upozornění.

α je ochranná značka společnosti Sony Corporation.

- Nejnovější informace o kompatibilitě objektivů konzultujte s vaším prodejcem Sony nebo místním autorizovaným servisním střediskem Sony.

Adaptér pre upevnenie objektívu



Návod na použitie

α

LA-EA1

VÝSTRAHA

Aby ste predišli riziku vzniku požiaru alebo úrazu elektrickým prúdom, nevystavujte zariadenie dažďu ani vlhkosti.

Informácia pre spotrebiteľov

Toto zariadenie splňa podmienky časti 15 predpisov FCC. Prevádzka je podmienená splneniu dvoch podmienok:

(1) Zariadenie nemôže spôsobovať rušivé interferencie a (2) zariadenie musí absorbovať všetky prijaté interferencie, vrátane interferencií, ktoré môžu spôsobiť neželanú prevádzku.

UPOZORNENIE

Upozorňujeme vás, že akoukoľvek zmenou alebo zásahom do zariadenia, ktoré nie sú výslovne uvedené v tomto návode na použitie, sa zbabujete práva na prípadnú reklamáciu tohto zariadenia.

Informácia pre spotrebiteľov



Likvidácia starých elektrických a elektronických zariadení (Platí v Európskej únii a ostatných európskych krajinách so zavedeným separovaným zberom)

Tento symbol na výrobku alebo obale znamená, že s výrobkom nemôže byť nakladané ako s domovým odpadom. Namiesto toho je potrebné ho doručiť do vyhradeného zberného miesta na recykláciu elektrozariadení. Tým, že zaistíte správne zneškodnenie, pomôžete zabrániť potenciálnemu negatívному vplyvu na životné prostredie a ľudské zdravie, ktoré by v opačnom prípade hrozilo pri nesprávnom nakladaní s týmto výrobkom. Recyklácia materiálov pomáha uchovávať prírodné zdroje. Pre získanie ďalších podrobnejších informácií o recyklácii tohto výrobku kontaktujte prosím váš miestny alebo obecný úrad, miestnu službu pre zber domového odpadu alebo predajňu, kde ste výrobok zakúpili.

Informácia pre zákazníkov z krajín, v ktorých platia smernice a nariadenia Európskej únie

Výrobcem tohto produktu je spoločnosť Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku Tokyo, 108-0075 Japonsko. Autorizovaným predstaviteľom ohľadom záležitostí týkajúcich sa nariadení EMC a bezpečnosti produktu je spoločnosť Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Nemecko. Ohľadom služieb alebo záručných záležitostí použite adresy poskytnuté v samostatnom servisnom alebo záručnom liste.

Adaptér pre upevnenie objektívu LA-EA1 je adaptér určený na používanie s digitálnymi fotoaparátmi Sony s vymeniteľným objektívom so systémom upevnenia E-mount (dalej ako "fotoaparát"). Adaptér pre upevnenie objektívu používajte na upevnenie objektívu a so systémom upevnenia A-mount (dalej ako "objektív").

Poznámky k používaniu

- Pri nasadzovaní adaptéra ho nevystavujte mechanickým otrasmom.
- Objektív nevymieňajte v prašnom alebo znečistenom prostredí.
- Ak fotoaparát prenášate s nasadeným objektívom, držte fotoaparát aj objektív.
- Nedotýkajte sa kontaktov objektívom. Ak sa kontakty objektívom znečistia, môžu rušiť alebo brániť prenosu signálov medzi objektívom a fotoaparátom, čo môže zapríčiniť funkčnému poruchu pri prevádzke.
- Nedotýkajte sa vnútorných častí adaptéra. Ak sa do adaptéra pre upevnenie objektívu dostane akákoľvek nečistota, jemne ju odstráňte pomocou dúchadla alebo jemnej kefky. Nečistotu z adaptéra neutierajte.
- Pri upevňovaní objektívu k adaptéru dbajte na nasledovné.
Ak používate statív, nasadte montážny nadstavec k adaptéru (dodávaný).
Ak použijete nasledovné objektívy, adaptér bude vystavený nadmernej záťaži. Použite statív pre objektív atď.
70-200 mm F2.8G (SAL70200G)
70-400 mm F4-5.6G SSM (SAL70400G)
300 mm F2.8G (SAL300F28G)
- Pri upevňovaní statívu k nadstavcu statívou použite skrutku s dĺžkou menej ako 5,5 mm.
Ak použijete skrutku dlhšiu ako 5,5 mm, nemusí sa statív upevniť pevne a môže dôjsť k poškodeniu nadstavca statív.
- Fotoaparát ani objektív neprenášajte, keď je statív upevnený k nadstavcu statív. Upevňovacia skrutka sa môže uvoľniť a fotoaparát alebo objektív môže spadnúť.

Skladovanie adaptéra pre upevnenie objektívu

- Počas skladovania musia byť na adaptéri nasadené kryty.
- Adaptér neskladujte príliš dlho na vlhkých miestach, predídeťte tak vzniku plesní.

Kondenzácia vlhkosti

- Po prenesení adaptéra priamo z chladného prostredia do teplého môže na ňom skondenzovať vlhkosť. Aby ste tomu predišli najskôr umiestnite adaptér do platovej tašky alebo podobného obalu, a až potom ho preneste do teplého prostredia. Po vyrovnaní teploty vo vnútri tašky s teplotou okolitého prostredia adaptér vyberte.

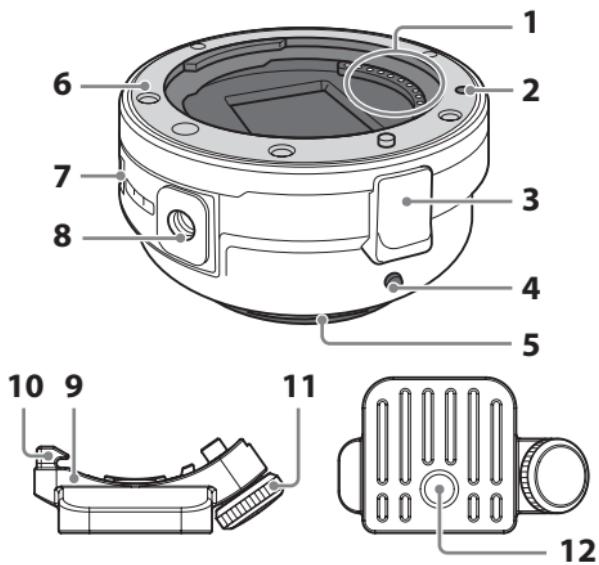
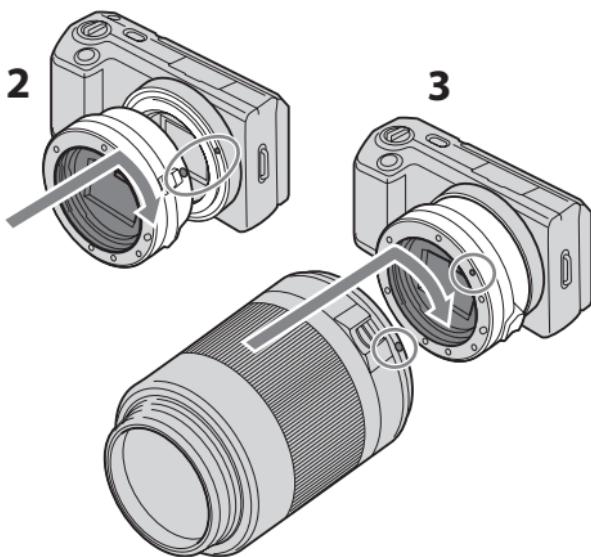
Čistenie adaptéra pre upevnenie objektívu

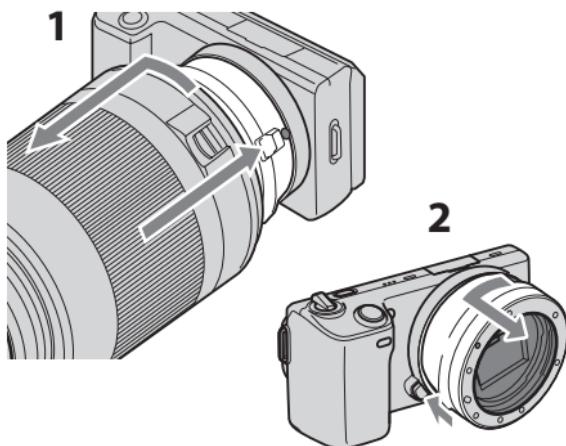
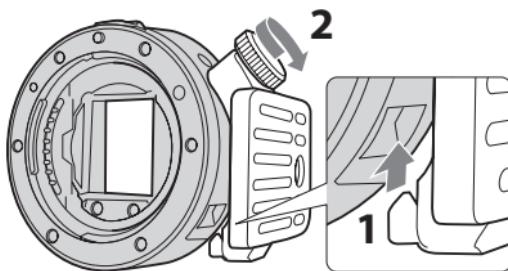
- Na čistenie adaptéra nepoužívajte organické rozpúšťadlá ako riedidlo alebo benzín.

A Popis časti

- | | |
|--------------------------------------|--------------------------------------|
| 1...Kontakty objektívu* | 7...Otvor pre háčik nadstavca statív |
| 2...Montážna značka objektívu | 8...Otvor pre upevňovaciu skrutku |
| 3...Tlačidlo pre uvoľnenie objektívu | 9...Nadstavec statív |
| 4...Montážna značka fotoaparátu | 10...Háčik |
| 5...Upevňovací systém E-mount | 11...Upevňovacia skrutka |
| 6...Upevňovací systém A-mount | 12...Otvor pre skrutku statív |

* Nedotýkajte sa kontaktov objektívom v prednej a zadnej montážnej časti.

A**B**

C**D**

Nasadenie/zloženie adaptéra pre upevnenie objektívu

[B] Nasadenie adaptéra pre upevnenie objektívu

1 Zložte objektív upevnený k fotoaparátu, zadný kryt objektívu a predný a zadný kryt adaptéra pre upevnenie objektívu.

- Kryty adaptéra zložíte ich otočením doľava.

2 Zarovnajte montážnu značku na adaptéri s bielou značkou na fotoaparáte. Zasuňte adaptér do montážnej časti na fotoaparáte a otáčajte ho doprava, kým nezacvakne.

- Počas montáže adaptéra na fotoaparát nestláčajte uvoľňovacie tlačidlo na fotoaparáte. Adaptér sa nepriepnú správne.
- Adaptér pre pripevnenie objektívu nenasadzujte nakrivo.

3 Zarovnajte značku montážnej polohy na telesu objektívu s oranžovou značkou montážnej polohy na adaptéri. Zasuňte objektív do montážnej časti na adaptéri a otáčajte ho doprava, kým nezacvakne.

- Počas montáže objektívu na adaptér nestláčajte uvoľňovacie tlačidlo na adaptéri. Objektív sa nepriepne správne.
- Objektív nenasadzujte nakrivo.

[C] Zloženie adaptéra pre upevnenie objektívu

1 Držte zatlačené tlačidlo pre uvoľnenie objektívu na adaptéri a otáčajte objektívom doľava, kým sa nezastaví. Opatrne vytiahnite objektív z montážnej časti adaptéra.

2 Držte zatlačené tlačidlo uvoľnenia objektívu na fotoaparáte a otáčajte adaptérom doľava, kým sa nezastaví. Opatrne vytiahnite adaptér z montážnej časti fotoaparátu.

Nasadenie/zloženie nadstavca statívu

[D] Nasadenie nadstavca statívu

1 Zasuňte háčik na nadstavci statívu do otvoru pre háčik nadstavca statívu na adaptéri.

2 Pevne dotiahnite upevňovaciu skrutku nadstavca statívu.

- Ak adaptér pre upevnenie objektívou používate spolu s adaptérom statívu, občas skontrolujte, či nie je uvoľnená upevňovacia skrutka.

Zloženie nadstavca statívu

Otáčaním opačným smerom ako pri nasadzovaní úplne uvoľnite upevňovaciu skrutku a potom zložte nadstavec.

Poznámky k snímaniu

- Na prednú alebo zadnú časť adaptéra nič nenasadzujte (telekonvertor atď.).
- S nasadeným adaptérom nie dostupná funkcia automatického zaostrenia AF (Auto Focus). Snímajte v režime manuálneho zaostrenia MF (Manual Focus).
- Ak používate objektív s prepínačom režimu zaostrenia, nastavte ho do polohy MF (Manual Focus).
- Počas snímania v režime manuálneho zaostrenia sa pozerajte na LCD displej alebo do hľadáčika. V závislosti od objektívov sa skutočná vzdialenosť môže mierne odlišovať od vzdialenosť nastavenej na objektíve.
- Počas snímania s adaptérom môže vzrásť minimálna ohnisková vzdialenosť.

Technické údaje

| | |
|--------------------------------|--|
| Rozmer snímacieho prvku | APS-C |
| Rozmery | Maximálny priemer Cca ϕ 65 mm Výška Cca 26,6 mm (bez prečnievajúcich častí) |
| Hmotnosť | Cca 110 g (bez nadstavca statívu) Cca 150 g (s nadstavcom statívu) |
| Dodávané položky | Adaptér pre upevnenie objektívou (1), Nadstavec statívu (1), Predný kryt objektívou (1), Zadný kryt objektívou (1), Návod na použitie v tlačenej forme |

Právo na zmeny vyhradené.

α je obchodná značka spoločnosti Sony Corporation.

- Najnovšie informácie o kompatibilite objektívov konzultujte s predajcom Sony alebo autorizovaným servisným strediskom Sony.

Poznámky:

<http://www.sony.net/>

Sony Corporation Printed in Czech Republic (EU)

CZ



Nakládání s nepotřebným elektrickým a elektronickým zařízením (platné v Evropské unii a dalších evropských státech uplatňujících oddělený systém sběru)

Tento symbol umístěný na výrobku nebo jeho balení upozorňuje, že by s výrobkem po ukončení jeho životnosti nemělo být nakládáno jako s běžným odpadem z domácnosti. Místo toho by měl být odložen do sběrného místa určeného k recyklaci elektronických výrobků a zařízení. Dodržením této instrukce zabráníte negativním dopadům na životní prostředí a zdraví lidí, které naopak může být ohroženo nesprávným nakládáním s výrobkem při jeho likvidaci. Recyklováním materiálů, z nichž je výrobek vyroben, pomůžete zachovat přírodní zdroje. Pro získání dalších informací o recyklaci tohoto výrobku kontaktujte prosím místní orgány státní správy, místní firmu zabezpečující likvidaci a sběr odpadů nebo prodejnu, v níž jste výrobek zakoupili.

SK



Likvidácia starých elektrických a elektronických zariadení (Platí v Európskej únii a ostatných európskych krajinach so zavedeným separovaným zberom)

Tento symbol na výrobku alebo obale znamená, že s výrobkom nemôže byť nakladané ako s domovým odpadom. Miesto toho je potrebné ho doručiť do vyhradeneho zberného miesta na recykláciu elektrozariadení. Tým, že zaistíte správne zneškodenie, pomôžete zabrániť potencionálnemu negatívному vplyvu na životné prostredie a ľudské zdravie, ktoré by v opačnom prípade hrozilo pri nesprávnom nakladaní s týmto výrobkom. Recyklácia materiálov pomáha uchovávať prírodné zdroje. Pre získanie ďalších podrobnejších informácií o recyklácii tohto výrobku kontaktujte prosím váš mestny alebo obecný úrad, mestnu službu pre zber domového odpadu alebo predajnu, kde ste výrobok zakúpili.